



## Hírlevél

### 2016. november 30. – Plenáris ülés – Brüsszel

#### Vita és szavazás a 2017-es uniós költségvetésről

Szerdán kerül az Európai Parlament elé vitára, és csütörtökön szavazásra is bocsátják azt a 2017-es költségvetés-tervezetet, amiről az EP és a Tanács november 17-én állapodott meg. A tárgyalások során a legnagyobb, de sikeres harc a munkanélküli fiatalok támogatásának növeléséről, valamint a kis- és középvállalkozások, közlekedési infrastruktúra, kutatás és az Erasmus+ hallgatói mobilitás forrásainak növeléséről szólt

3

#### Szavazás az EU és az USA közötti bűnüldözési adatvédelmi megállapodásáról

Szerdán délután vitázik és csütörtökön szavaz a Parlament az EU és az USA közötti adatvédelmi keretmegállapodásról, amely a bűncselekmények kapcsán továbbított magánadatokat védi. A megállapodás célja, hogy magas és kötelező adatvédelmi előírásokat biztosítson a rendőrség és a bűnüldözési hatóságok közötti adatcseréhez.

5

#### Bedzsi Kaid esz-Szebszi tunéziai elnök felszólal a Parlamentben

A Tunéziai Köztársaság elnöke, Bedzsi Kaid esz-Szebszi csütörtökön 11 órakor szólal fel a parlamenti képviselők előtt a brüsszeli ülésteremben.

6

#### Egyéb témák

Egyéb témák

7

<http://www.europarl.europa.eu/news/hu/agenda/briefing/2016-11-30>

## További információ

[Napirendtervezet](#)

[EP Live](#)

[Sajtótájékoztatók és más események](#)

[Europarl TV](#)

[Az EP audiovizuális osztályának honlapja](#)

[EP Newshub](#)

[EPRS Plenary podcasts on key issues](#)

## Kapcsolatok

---

Bence DAMOKOS

COMM - MEDIA SERVICES

☎ (+36) 1 411 3552

☎ (+33) 3 881 64093 (STR)

☎ (+36) 30 603 0575

✉ [bence.damokos@ep.europa.eu](mailto:bence.damokos@ep.europa.eu)

---

## Vita és szavazás a 2017-es uniós költségvetésről

**Szerdán kerül az Európai Parlament elé vitára, és csütörtökön szavazásra is bocsátják azt a 2017-es költségvetés-tervezetet, amiről az EP és a Tanács november 17-én állapodott meg. A tárgyalások során a legnagyobb, de sikeres harc a munkanélküli fiatalok támogatásának növeléséről, valamint a kis- és középvállalkozások, közlekedési infrastruktúra, kutatás és az Erasmus+ hallgatói mobilitás forrásainak növeléséről szólt**

Az előzetes adatok szerint 157,86 milliárd euró az előirányzott kötelezettségvállalás és 134,49 milliárd euró a tervezett kifizetés 2017-re.

Az EP 500 millió euróval bővítette az Ifjúsági Foglalkoztatási Kezdeményezés költségvetését, a fiatalok munkához jutásának támogatása érdekében. További 200 millió eurót fognak fordítani fejlesztésekre és az ezeket segítő eszközökre, mint a COSME, ami a kis- és középvállalkozások versenyképességét hivatott segíteni, az Európai Hálózatfinanszírozási Eszköz, ami az infrastruktúra-fejlesztési projekteket támogatja, a Horizont 2020, ami kutatási projekteket finanszíroz és az Erasmus+ hallgatói mobilitási program.

Az EP képviselők emellett elkülönítettek 728 millió eurót a főként migrációval kapcsolatos alapok megerősítésére, ebből 28 millió eurót szának az UNRWA további támogatására, így összesen 310 millió euróval segítik a palesztin menekültek; valamint 3 millió euróval megnövelték a ciprusi béketárgyalásokra szánt összeget is, ami így 34,8 millió eurós támogatást jelent a békefolyamatnak.

### A 2017-es költségvetési tárgyalások következő lépései

A Tanács november 28-án hivatalosan elfogadta a megállapodást. A Parlament december 1-jén szavaz róla Brüsszelben. Amennyiben megszavazzák a költségvetést, az EP elnöke törvénybe iktatja.

### Félidős módosítások a többéves pénzügyi keretben (MFF)

Egy következő vita keretében a parlamenti képviselők a Tanácsot fogják kérdezni a hosszú-távú 2014-2020-as költségvetés állásáról és a félidős módosítási javaslatokról, melyek tekintetében a tagállamoknak még közös álláspontot kell kialakítaniuk.

**Vita: November 30, szerda**

**Szavazás: December 1, csütörtök**

**Eljárás: költségvetés**

**Sajtótájékoztató: December 1., csütörtök 12:30 (a szavazás után), Jens Geier (szocialista, dán), Indrek Tarand (zöld, észt) rapportőrök és Jean Arthuiszal, a Költségvetési Bizottság elnökének részvételével**

**#EUBudget #EUBudget2017 #MFF**

## **További információ**

EU költségvetési megállapodás: Az EP elérte, hogy támogassák a fiatalokat és a növekedést segítő kezdeményezéseket

EP-kutatószolgálat: Egyeztetőbizottsági megállapodás a 2017-es EU költségvetésről

Jens Geier (szocialista, dán) a 3. fejezet jelentéstevője – Bizottság

Indrek Tarand (zöld, észt) a további fejezetek jelentéstevője

# Szavazás az EU és az USA közötti bűnüldözési adatvédelmi megállapodásról

**Szerdán délután vitázik és csütörtökön szavaz a Parlament az EU és az USA közötti adatvédelmi keretmegállapodásról, amely a bűncselekmények kapcsán továbbított magánadatokat védi. A megállapodás célja, hogy magas és kötelező adatvédelmi előírásokat biztosítson a rendőrség és a bűnüldözési hatóságok közötti adatszéréhez.**

Az egyezményt júniusban írta alá az Európai Bizottság és az Egyesült Államok, de a hatályba lépéshez a Parlament egyetértése szükséges.

A megállapodás kiterjed minden személyes adat, úgy mint nevek, címek, vagy bűnügyi nyilvántartások átadására, cseréjére az EU és az USA között a bűncselekmények - beleértve a terrorizmust - megelőzéséhez, felderítéséhez, kivizsgálásához és büntetőeljárások lefolytatásához.

**Vita: november 30., szerda**

**Szavazás: december 1., csütörtök**

**Eljárás: egyetértési eljárás**

**#UmbrellaAgreement #dataprotection**

## További információ

[Sajtóközlemény a bizottsági szavazásról \(2016.11.24.\)](#)

[Jan Philipp Albrecht \(zöldpárti, német\) jelentéstező profilja](#)

[Az eljárás lépései](#)

[EP-kutatás: Az EU és az USA közötti adatvédelmi keretmegállapodás \(2016. november\)](#)

[Sajtóközlemény az Európai Bizottságtól – A keretmegállapodás aláírása \(2016.06.02.\)](#)

[Tájékoztató a keretmegállapodásról \(az Európai Bizottságtól\)](#)

[Audiovizuális anyagok szakértőknek](#)

# Bedzsi Kaid esz-Szebszi tunéziai elnök felszólal a Parlamentben

**A Tunéziai Köztársaság elnöke, Bedzsi Kaid esz-Szebszi csütörtökön 11 órakor szólal fel a parlamenti képviselők előtt a brüsszeli ülésteremben.**

Az Arab Tavaszt, amely során a régóta elnöklő Zin el-Ábidín ben Ali elnököt megfosztották pozíciójától, követő első elnökválasztást megnyerve esz-Szebszi 2014. december 23-án lett elnök. Korábban mint külügyminiszter (1981-1986) és a Jázminos forradalom idején (2011) mint miniszterelnök szolgált.

Az Európai Unió a kereskedelem előmozdításával, hitelekkel és az ország békés gazdasági fejlődését biztosító szomszédságpolitikával támogatja a demokratikus átmenet folyamatát Tunéziában.

**Vita: December 1., csütörtök**

**Eljárás: Ünneptélyes ülés**

#Tunisia @BejiCEOfficial

## További információ

EP-sajtóközlemény: A képviselők jóváhagyják az 500 millió eurós hitelt Tunéziának (2016.06.08.)

EP-sajtóközlemény: Migráció: a képviselők támogatják az együttműködést, de óva intenek az új „török megállapodásokról” (2016.06.08.)

EP-sajtóközlemény: A képviselők támogatják a vámmentes olívaolaj importját, hogy segítsék Tunéziát, de biztosítékot akarnak (2016.02.25.)

EP-tanulmány: EU politikák Tunéziában a forradalom előtt és után (2016.04.21.)

EP-Kutatószolgálat az EU továbbra is segíti a tunéziai átmenetet (2016.02.22.)

Audiovizuális anyagok szakértőknek

## Egyéb témák

### Egyéb témák

- A Parlament a kisvállalkozók jobb védelmét követeli
- Bizottsági viselkedési kódex: a képviselők részletes összeférhetlenségi nyilatkozatokat kérnek
- *A rasszizmus, az idegengyűlölet, a homofóbia, a szexizmus és az intolerancia egyéb formái elleni küzdelem – A Tanács és a Bizottság felszólalása*
- *Az európai fizetési meghagyásos eljárás alkalmazása, csak szavazás*
- *A tengeri olaj- és gázipari tevékenységekre vonatkozó felelősség, kártérítés és pénzügyi biztosítékok*
- *Megállapodás a rövid távú tartózkodásra jogosító vízumok alóli mentességről, szavazás csütörtökön*